



First Session
Thirty-ninth Parliament, 2006-07

SENATE OF CANADA

*Standing Senate Committee on Social Affairs,
Science and Technology
Proceedings of the Subcommittee on*

Cities

Chair:
The Honourable ART EGGLETON, P.C.

Thursday, April 26, 2007

Issue No. 2

Third meeting on:
Current social issues pertaining to Canada's largest cities

Première session de la
trente-neuvième législature, 2006-2007

SÉNAT DU CANADA

*Comité sénatorial permanent des Affaires sociales,
des sciences et de la technologie
Délibérations du Sous-comité des*

Villes

Président :
L'honorable ART EGGLETON, C.P.

Le jeudi 26 avril 2007

Fascicule n° 2

Troisième réunion sur :
Les questions d'actualités des grandes villes canadiennes

THE SUBCOMMITTEE ON CITIES

The Honourable Art Eggleton, P.C., *Chair*

The Honourable Andrée Champagne, P.C., *Deputy Chair*
and

The Honourable Senators:

Cordy Munson (Quorum 3)	Nancy Ruth Trenholme Counsell
-------------------------------	----------------------------------

LE SOUS-COMITÉ DES VILLES

Président : L'honorable Art Eggleton, C.P.

Vice-présidente : L'honorable Andrée Champagne, C.P.
et

Les honorables sénateurs :

Cordy Munson (Quorum 3)	Nancy Ruth Trenholme Counsell
-------------------------------	----------------------------------

MINUTES OF PROCEEDINGS

OTTAWA, Thursday, April 26, 2007
(3)

[*English*]

The Senate Subcommittee on Cities met in camera at 10:49 a.m., this day, in room 2 of the Victoria Building, the Honourable Art Eggleton, P.C. presiding.

Members of the committee present: The Honourable Senators Eggleton, P.C., Munson, Nancy Ruth (3).

In attendance: From the Library of Parliament Research Branch: Brian O'Neal, Research Analyst, Political and Social Division.

Pursuant to the Order of Reference adopted by the Senate on Wednesday, June 28, 2006, the committee continued its study on current social issues pertaining to Canada's largest cities (*See Issue No. 1, Thursday, March 29, 2007, for the complete text of the Order of Reference*).

Pursuant to rule 92(2)(e) the subcommittee proceeded in camera for the purpose of considering a draft agenda.

It was agreed that staff be permitted to stay in the room.

It was moved that the work plan dated March 29, 2007 be adopted.

The question being put on the motion, it was adopted.

Pursuant to rule 92(2)(f) the subcommittee considered a draft report.

It was moved that the following budget be adopted and forwarded to the Senate Committee on Social Affairs, Science and Technology.

Summary of Expenditures:

Professional and Other Services	\$ 120,750
Transportation and Communications	44,903
All Other Expenditures	<u>7,000</u>
Total	\$ 172,653

The question being put on the motion, it was adopted.

At 11:06 a.m., it was agreed that the subcommittee adjourn to the call of the Chair.

ATTEST:

La greffière du sous-comité,

Barbara Reynolds

Clerk of the Subcommittee

PROCÈS-VERBAL

OTTAWA, le jeudi 26 avril 2007
(3)

[*Traduction*]

Le Sous-comité sénatorial sur les villes se réunit aujourd'hui à huis clos, à 10 h 49, dans la salle 2 de l'édifice Victoria, sous la présidence de l'honorable Art Eggleton, C.P. (*président*).

Membres du comité présents : Les honorables sénateurs Eggleton, C.P., Munson et Nancy Ruth (3).

Également présent : De la Direction de la recherche parlementaire de la Bibliothèque du Parlement : Brian O'Neal, analyste de la recherche, Division des affaires politiques et sociales.

Conformément à l'ordre de renvoi adopté par le Sénat le mercredi 28 juin 2006, le comité poursuit son examen des questions d'actualité des grandes villes canadiennes. (*Le texte complet de l'ordre de renvoi figure au fascicule n° 1 des délibérations du comité du jeudi 29 mars 2007.*)

Conformément à l'alinéa 92(2)(e) du Règlement, le sous-comité siège à huis clos pour examiner un projet d'ordre du jour.

Il est convenu d'autoriser le personnel à rester dans la salle.

Il est proposé d'adopter le plan de travail daté du 29 mars 2007.

La question, mise aux voix, est adoptée.

Conformément à l'alinéa 92(2)(f) du Règlement, le sous-comité examine une ébauche de rapport.

Il est proposé que le budget suivant soit adopté et présenté au Comité sénatorial permanent des affaires sociales, des sciences et de la technologie :

Résumé des dépenses :

Services professionnels et autres	120 750 \$
Transport et communications	44 903
Autres dépenses	<u>7 000</u>
Total	172 653 \$

La question, mise aux voix, est adoptée.

À 11 h 6, il est convenu que le sous-comité suspende ses travaux jusqu'à nouvelle convocation de la présidence.

ATTESTÉ :



If undelivered, return COVER ONLY to:
Public Works and Government Services Canada –
Publishing and Depository Services
Ottawa, Ontario K1A 0S5

En cas de non-livraison,
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à:
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada –
Les Éditions et Services de dépôt
Ottawa (Ontario) K1A 0S5